

鹰山诚一
插图：伍长

绝对领域

Pandora

我与她的

Box

2



吉林出版集团 JILIN PUBLISHING GROUP



吉林美术出版社 | 全国百佳图书出版单位



吉美文化文库

译者 / 韦佳乾

我与她的绝对领域 2

(Pandora Box)

作者：鹰山诚一

插图：伍长

图字：07-2012-3645

图书在版编目（CIP）数据

我与她的绝对领域. 2 / (日) 鹰山诚一著 ; (日) 伍长
绘 ; 韦佳乾译. -- 长春 : 吉林美术出版社, 2013.11
ISBN 978-7-5386-7670-9

I. ①我… II. ①鹰… ②伍… ③韦… III. ①长篇小
说-日本-现代 IV. ①I313.45

中国版本图书馆CIP数据核字(2013)第148289号

© 2011 Seiichi Takayama

originally published in Japan in 2013 by HOBBY JAPAN Co.,Ltd

CHINESE publishing rights in China(excluding Hong kong,Macao and Taiwan)

by CHANG CHUN JI MEI CULTURE COMMUNICATION INC.

我与她的绝对领域 2

原作品名：オレと彼女の絶対領域 2

著 者：鹰山诚一

插 图：伍长

译 者：韦佳乾

责任编辑：鹿珈菡

技术编辑：郭秋来

封面设计：吉美文化

出 版：吉林出版集团

吉林美术出版社（长春市人民大街4646号）

发 行：吉林美术出版社

www.jlmspress.com

印 刷：北京北方印刷厂

版 次：2013年11月第1版 2013年11月第1次印刷

开 本：787×1092mm 1/32

插 页：2

印 张：8

书 号：ISBN 978-7-5386-7670-9

定 价：20.00元

Contents

看见梦境的少女愤怒了 3

Prologue 4

ACT 1 第一章 9

ACT 2 第二章 47

ACT 3 第三章 89

ACT 4 第四章 135

ACT 5 第五章 165

Epilogue 终章 237

天才少女的愤慨 243

后记 247

我与她的绝对领域 2

(Pandora Box)

作者：鹰山诚一

插图：伍长

Contents

看见梦境的少女愤怒了 3

Prologue 4

ACT 1 第一章 9

ACT 2 第二章 47

ACT 3 第三章 89

ACT 4 第四章 135

ACT 5 第五章 165

Epilogue 终章 237

天才少女的愤慨 243

后记 247



看见梦境的少女愤怒了

背景是波光粼粼的水面，两个人的双唇相互重叠了。

一个人是凯君。将我从“绝望”中拯救出来的，我最喜欢的男生。

另一个是我不认识的女孩子。年龄的话大约是 10 岁左右吧。还是个相当可爱的女孩子！

梦中的凯君惊讶地睁大了眼睛，这表明目前的这个状况并不是他自己主动进行的。

但就算是这样我还是无法原谅。呼啦呼啦地，只觉得自己心中的怒火越烧越旺。

而原因就是凯君眼前的那个女孩害羞地闭起了眼睛，这明显就是恋爱中少女的表情嘛！

我说凯君啊！你既然都已经有了我（当然我和凯君还没有相互间正式确认交往关系），怎么又偏偏去对这样的小女孩做出了这么不检点的事呢？

从梦中醒来的我立刻拿起了枕头边的手机，拨下了凯君的电话。

“对不起，您所拨打的电话暂时无法接通……”



Prologue

我不禁停下了自己的脚步，被眼前的少女夺去了目光。

阳光透过树木间的缝隙照到水面上，波光粼粼。环顾周围，一旁的树木郁郁葱葱，小鸟在林间欢快地歌唱。真是一片让人心旷神怡的景色。

现在，我正和双亲还有沙耶姐一起来到了乡下的老家看望外婆。这里指的可不是那种什么远离市中心的郊区乡村，而是那种只要离开了村子手机立刻就会没信号的正宗乡下。

对于别人来说，这里可能是那种缺少刺激，有些无聊的地方。但是我却最喜欢这种大自然环境了。每天早上我都会尽可能地起个大早，然后独自一人去散步，这附近的清晨不仅空气清新，周围的环境还带着一点神圣的色彩，总能让我乐在其中。

在那里，我遇见了一个人。

年龄大约是 10 岁左右吧。是个脸蛋相当漂亮的小女孩。但不知为何她的脸上却没有什麼生气，也没有任何表情，配上那剪切得十分工整的齐肩秀发，感觉就像是一个人偶娃娃。

身高大约到我的下巴，比起沙耶姐还要矮一点。身着一身水蓝色连衣裙，手臂和双腿都显得有些病态的纤瘦。

一看到这个少女，我的内心不知为何有些躁动。这原因究竟是——



“……萝莉控？”

“绝对不是！”

看着眼前的少女小声嘀咕着并打算要起身离去，我立刻替自己做出了解释。

这还真是天大的误会啊，我怎么可能是萝莉控呢！倒不如说我反倒是喜欢比我年纪大的才对。再说了，我都有了明日香学姐这样一个命中注定的人了，怎么会悲惨到对这样一个面无表情又有些寒碜的小女孩脸红心跳呢！

“……面无表情又寒碜，还真是对不住了呢！”

少女有些不愉快地低语道。

啊啦？难道我一不小心就把心中所想的事给说出口了？那真是太失败了，就算对象是这样的小女孩，初次见面就说这样的话也太失礼了。

“既然不是萝莉控，又为什么要盯着我看呢？”

“嗯？那是因为……”

这说起来还真要好好想想。

怎么说呢？反正就是很让人在意就是了。那种仿佛能将一切都吸入其中的昏暗虚无感，还有那好像能洞察一切的寒冷目光。

正当我想要这么解释的时候——

“……寒冷的目光是吗？”





少女自嘲一般地小声自言自语道，不禁让眼前的我语塞。

这是怎么了？为什么从刚才开始我就有一种心里想法被完全看穿了的奇妙感觉。

是因为想法经常表现在脸上的缘故吗？我这人天生貌似就是有藏不住心事的特质呢！沙耶姐和信司也经常这么说我。

“说得没错呢！我也是第一次看见像大哥哥这样脸上表情和心里想的事情完全一致的人呢！”

“……咦。”

这次我发出的声音连话都算不上了。

目前的这个状况让我不得不想起了传说中的妖怪“觉”。它居住在深山老林，人心里所想的事情都能全部看穿，在你想说之前就已经替你把手说出了口，这所有的描述不正和我现在的完全符合吗？

“……你说对了。我就是聪里（觉）^①哦！”

“哎？”

刚才，有关“觉”的内容我确实没有想要在嘴上说出来啊。

可就算是这样，想法还是传达给她了……

这女孩，到底是什么来头啊？

“绵贯聪里。”

指着自己的胸口，少女如是说道。

① 注：妖怪的名字“觉”和这里女孩的名字“聪里”的发音都是“sa tao li”，所以男主角才会搞混。



啊、啊啊，原来如此。原来你的名字是叫这个啊？我还以为你是妖……啊啦？但是既然能给出回答，不就代表了你刚才已经读取了我的心声了吗？

少女的脸上浮现出一丝冷笑。

“聪里是不是让人心里发毛啊？那么……就请快点走开吧！”

少女的嘴里吐出了带刺的逐客令。但是在她的话语中却又隐约带着一些别的感情，给我带来了一种强大的既视感。

这到底是为什么呢？眼前的这位名叫聪里的少女，不知为何强烈地刺激着我内心的“某种”情感。

当然绝对不会是恋爱情感。

丝毫不尊重年长者的无礼小屁孩我可是一点都不喜欢。不近人情也要有个限度才对啊！

既然人家都叫我赶紧走了，那我就走吧，赶快连遇到过她的这件事也一起忘了吧。

明明本来应该是这样的一种发展才对。

可在不自觉的情况下，我已经朝着少女又向前迈了一步。

“我们能在这里相遇也算是一种缘分吧？我的名字是——”



ACT 1 第一章

和一个奇怪的人相遇了。

虽然他说自己是高中一年级的学生，可为什么个子会这么矮呢？

除了这点之外，别的都很普通，是随处都可以见到的那种人。

待人和蔼，浑身散发着一股温暖的感觉。

就算是这样，他给我的第一印象还是只能用“奇怪”来总结。

聪里我明明就把自己的“能力”展示给他看了。明明都让他彻底领教过了。

感到吃惊，陷入混乱。但是，他唯独没有表现出任何厌恶的情感。

更令聪里意外的是，他居然会主动接近自己。用他的眼睛毫不掩饰地直视着我。这样的事自聪里出生以来还是第一次遇到。

所以，聪里逃走了。奔跑着逃走了。

因为感到害怕，所以不得不逃走了。

那个人到底是？



“通过单一事件所产生的两个基本粒子，这对基本粒子——ERP Pair（二粒子纠缠态）只要没有受到某种阻碍（诸如被观测，或者有障碍物阻碍等等），就会按照某一特定的方程式（波动函数）永远地运动下去。”

“呼……”

散步结束回到外婆家后，空闲下来的我在外廊边找了一个日光充足的地方坐下来看起书。

看累了的时候就会放眼望一望远处那连绵起伏的群山，还有周围那一望无际的田园风光。

外婆家是木制的日式独栋大宅子，四季都有着不同的景色。榻榻米还有线香那独有的香味总是淡淡地弥漫在其中。尽管我并不是在这里被抚养大的，可是这充满和风的拉门还有被褥总是能引起我淡淡的乡愁。

这周围的环境让我再次认识到自己毕竟是日本人啊！对我来说，这里是最能让自己静下心，最适合自己的阅读的地方了。

“成对的基本粒子在按照某一方程运动的时候，如果其中一个被观测并且确定了，那么另一个与其成对的，没有被观测的基本粒子的状态也在同一时刻被确定了。利用这种方法在远距离将‘量子状态’传送的方式称为量子隐形传送，现在，正在进行着利用这个现象来研制次世代的通信技术——”

噢哦噢哦，原来是这样啊！看了这本书之后我终于明



白……不，是很明白了。

果然我是一点都不懂什么量子力学啊！

我所得出的结果就是这么一回事。

啊啊，都是因为看了这种书的关系，明明是刚起床不久，太阳还在高照的时候，我又变得好想睡觉了……

“哟，在看什么不适合自己的书呢？”

听到一声诧异的提问声后我抬起头，一股耀眼的金色光芒立刻闪现在自己眼前。

“看、看看又没什么。”

我立刻将视线从沙耶姐身上移开，小声嘀咕起来。

眼前的这个人叫作高尾沙耶。是比我要大上一岁的表姐。现在并不在此处的这栋大宅子的主人，就是我们两个人共同的祖母（因为是我妈妈的母亲，所以我要叫外婆，而沙耶姐的话，由于是她父亲的母亲，所以是叫奶奶）。

由于是日法混血，所以有着与日本人不同气质的秀丽容姿，加之运动能力超群，又有大姐姐的那种气度，所以很有人气，在学校里担任学生会长一职。拥有着无法比拟的聪慧头脑，是值得全日本骄傲的世界级超级天才，年仅16岁就发表了各种新概念的论文，在世界上引起了巨大的轰动。

要是去掉没什么胸部和有暴力倾向这两项之外，她绝对称得上是超超高规格的女生了——



拥有这种素质的沙耶姐自然是可以随意挑选自己中意的男生了——

但不知道是出了什么状况，眼前的这个人，好像是喜欢上了……我。

至今为止，我都是将她当作自己值得信赖的姐姐，也就是说家人来看待的。可突然就收到了“你做咱的男朋友吧”这样突然而来的告白……

我可是都有喜欢的人了啊……

那个时候，在沙耶姐告白完不久，午休结束的铃声响了，所以最后并没有给出一个结果，现在到底应该用怎样的一个态度去面对她，说实话，我正犯愁。

“哎哎，虽然看看是没什么坏处，不过你啊，能真正理解这些吗？”

“呜咕……”

被说到痛处，我一下子无语了。

目前的状况就是，沙耶姐的态度可以说和之前没有丝毫的变化。从告白后的第二天开始就是如此。在那之后过了很久也没有追问我要“答复”，给我感觉之前那突如其来的告白就像是在做梦一般——

“果然还是为了那个女孩的事，对吗？”

沙耶姐撅起嘴，有些不开心地嘀咕起来。有些时候，只要



我留意就可以发现，沙耶姐总会在不经意的时候展现出对我的好意。果然，之前的告白不是做梦啊！

沙耶姐所提到的那个女孩，正是我刚才心中所想之人——观田明日香学姐。这个人有着其他人所没有的特殊“能力”，而能够解决这个能力之中所蕴含奥秘的学科就是这个量子力学了。

虽然说明日香学姐现在是失去了这种能力，但是说不准哪天又会回来。为了预防那种事情发生的时候无法应付，最近我在闲暇时间里都在钻研有关于量子力学的书。

但事实就和沙耶姐说的一样，完全搞不懂说的是些什么内容，净是些没有道理，莫名其妙的话。哎，所以我作为一个笨蛋，就像笨蛋那样，直到自己搞懂之前，一直反复不停地研读着。

“哼。嘛，你就好好努力着试试如何？”

带着无趣的语气吐出这句话，沙耶姐忽然朝着我脸颊伸出了手。

要被揍了？多年的经验这么告诉自己，我不禁蜷缩起了身子——

可我感受到的却是来自头顶的温柔抚摸。

“哎？”

“呵呵，头发都睡乱了啦！你的睡姿是要好好改一改才行啊！”